長江三角洲醞釀
外向型經濟發展
大力發展工業及企業集團

中國經濟界眼下正在熱烈議論發展沿海地區外向型經濟這一話題。位於長江入海處的長江三角洲地區，對此反應更強烈。

日前，長江三角洲經濟界的智囊人物聚會上海，在國務院上海經濟區規劃辦公室主持下，研討該地區發展外向型經濟的問題。這顯示這一地區的經濟發展已處於向外向型轉變的前夜。

北京高層顯然已經採納一位年輕學者提出的中國應走國際大循環經濟發展戰略之路的建議，並作出了相應的決策。

長江三角洲自唐宋以來就逐漸成爲中國經濟、文化最發達的地區。歷千年之發展，這裡城鎮林立，人口密集。中國商品經濟最早就是在這一地區孕育出來的。進入本世紀以後，長江三角洲漸次形成了龐大的工業企業羣落和强大的綜合加工能力。據一項統計資料，在這塊五萬公平方公里的土地上，聚集着五萬五千家大中小型企業。近年來這裡更崛起一大批競爭意識强、經營靈活的鄉鎮企業。這一地區勞動者、經營者有較高的素質，幾乎遍佈三角洲各地的科研院所和高等學校又使這裏的科技力量稱雄海內。據此，專家認爲，長江三角洲具有發展外向型經濟的巨大潛在優勢。這裏生產的勞動密集型產品，經過努力是完全有能力參與國際競爭的。

然而，最近一兩年長江三角洲經濟發展的活力却明顯低弱於華南的珠江三角洲，以致於國內外經濟界出現了「中國經濟中心南移」一說。一些專家在對比了兩地的經濟發展情況後認爲，長江三角洲經濟發展之所以呈相對萎縮之勢，主要問題出在體制和政策上。尤其是現行的外貿體制，如不加以徹底改革，勢必成爲該地區發展外向型經濟的一根繩索。因此，在長江三角洲經濟界，要求改革現行外貿體制，要求下放外貿經營權。

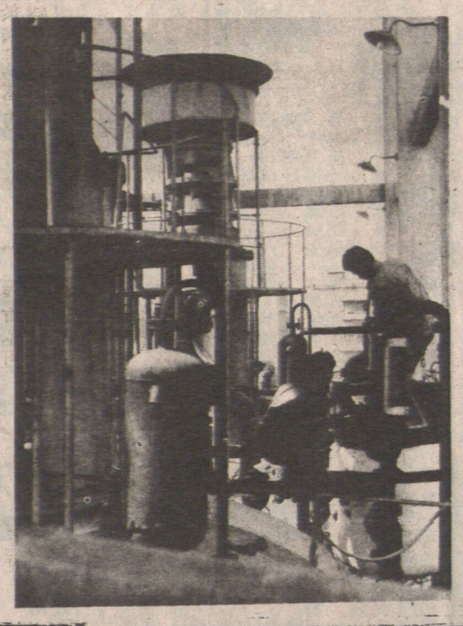
目前，長江三角洲各地正在爲進一步發展外向型經濟作各種準備。此間經濟界人士預測，如果外貿體制有進一步的改革，這一地區的橫向經濟聯合有進一步的發展，短短幾年以後，長江三角洲地區勞動密集型產品在國際貿易中所佔的份額將會有較大幅度的增長。

台胞資助

福建惠安的沙格村靈慈宮，最近在台胞的資助下，已修葺一新。沙格靈慈宮始建於宋末元初，它歷經滄桑，幾經興廢。新中國成立後，政府將它列爲縣級文物保護單位，多次撥款修繕。在台灣的沙格鄉親，爲解思鄉之愁，也分別在台北、基隆等地建造了靈慈宮。不久前，他們又寄巨資回故鄉，重修沙格靈慈宮。新修的沙格靈慈宮莊嚴堂皇，落成之日，在台沙格鄉親還專門派人前去祭祖。圖爲沙格靈慈宮奉祀「天上聖母」媽祖。

巨型發酵罐

福州發電設備廠爲福州市味精廠承製了三台直徑四點六米、重四十二噸的不銹鋼發酵罐，是目前國內最大的發酵貯罐。



北京成立公司 辦服裝進出口

中國紡織品進出口公司北京市服裝進出口分公司，最近正式成立，並開始對外營業。

北京市服裝進出口分公司，是從原中國紡織品進出口公司北京市分公司中分離出來的新公司。服裝是北京市最大宗的出口商品，其出口額從一九八四年以來，連續四年突破一億美元，一九八七年出口額達到一億一千多萬美元。現在，北京市生產的服裝已銷往八十多個國家和地區。

目前，這家分公司經銷的服裝，有棉、毛麻、化纖以及混紡的各種織物的男、女、童西服套裝、大衣、卡曲、獵裝、風衣、夾克衫、褲子、阿拉伯袍、睡衣、馬甲、連衣裙、防寒服等。

學者專家開會提出
政府工作應納法制軌道

國務院法制局最近召開全國政府法制工作理論討論會，許多專家學者在會上提出，中國要完善政府法制機構及其監督體系，明確行政法規的效力等級，把政府工作納入法制軌道。

參加這次討論會的專家學者認爲，以法行政和依法行政是現代行政管理發展的大趨勢。是中國經濟、政治、社會發展的客觀要求。中國當前面臨的主要任務是發展商品生產，這就是要求政府工作從那種和經濟活動單一、社會關係變動較小的狀況相適應的一次性調整的直接管理，轉到和社會化大生產相適應的、依據法則反覆進行調整的間接管理上來。

對此，與會者提出，中國必須加强行政法則的立法、執法及其監督工作。同時，加强政府法制工作必須和科學化與民主化聯繫起來。行政法規的制定、頒佈和執行必須符合憲法和法律的規定，以保持法律的統一性和嚴肅性。行政法規的立法更多的是基於政府實施行政管理權而展開的，因此，有必要建立正常的復議、申訴等行政訴訟程序。

一些與會者還指出，當前行政法規的立法和執法工作存在着許多問題，比如，國務院所屬各部委頒發的行政規章和地方政府頒佈的地方性法規相衝突的情況時有發生，這一方面是條塊分割的舊體制所遺留的問題，另一方面也是法律、法規的效力等級含混不清的結果。

廣州專稿 烏骨鷄遍飛神州地

烏鷄爲主要原料的婦科良藥「烏鷄白鳳丸」的原始藥方，以後修訂爲宮廷秘方。明朝醫學家李時珍在「本草綱目」中載云：「武山烏骨鷄」主治補虛勞虧損，治消渴、中惡、鬼擊胸腹痛，益產婦，治女人崩中帶下一切虛損諸症……」據說，清乾隆皇帝還御筆親賜牠名爲「武山鷄」。

現代醫學還發現，武山烏骨鷄還具有治療癌症，抑制癌細胞生長的作用。烏骨鷄體內富含紫色素，能增進人體內的血色素。牠的蛋還是高血壓患者的一種理想營養佳品。

武山烏骨鷄受歡迎的另一原因是牠天生麗質，具有鷄冠、纓頭、綠耳、鬍鬚、毛足、龍爪、烏皮、烏肉、烏骨等十大特點，尤其牠一身的羽毛如絹絲，猶如安哥拉兎毛一般。這種鷄體型嬌小，一般隻重祇有七百五十克左右，並且性態溫雅嫻靜，惹人喜愛，在一九一五年的巴拿馬國際展覽會上，曾被定爲「觀賞鷄」。

武山烏骨鷄飛出泰和，飛向大江南北，是近些年纔出現的事。過去，這種鷄一直在一個特定的狹小地區生長，在當地曾有「不喝武山水，難養武山鷄」之說，所以發展緩慢，數量很少。現在武山烏骨鷄的飼養範圍已擴展到武山週圍幾十公里。外地來引種的也不少。近二年，這個縣向外銷售武山烏骨鷄七十餘萬隻，其中出口二十五萬隻，外滙收入五十多萬美元。

開發烏骨鷄系列產品，是國家科委推行「星火計劃」的重要項目之一。泰和縣在江西省中醫學院和有關科研單位的扶助下，已研製出烏鷄補酒、中華白鳳液、烏鷄白鳳丸、參杞烏鷄精、烏鷄三寶素、烏鷄維他奶、烏鷄麵條、烏鷄餅乾和烏鷄調味精等十五個系列產品。其中烏鷄補酒會獲國家銀質獎。產品除內銷外，還銷往東南亞、香港等地，躋身於國際市場。

周愛權 視光博士
周慶偉
驗眼配鏡專家
精配隱形眼鏡
JACK K. CHOW O.D.
RAYMOND S. CHOW O.D.
OPTOMETRIST
TEL: 685-8231
518 MAIN ST. VAN.B.C.

Harry James Agencies Ltd.
Insurance and Real Estate
606 Main St., 684-1377
代理 汽車保險・房屋樓宇商業等各項燕梳
公平妥當 專人指導 歡迎垂詢

余景輝會計師
填報入息稅 會計，核數，稅務，商業，產業管理及諮商。
地址：雲哥華片打東街二百號二〇三室（緬街夾片打街）
辦公時間：星期一至五上午十時至下午五時半 星期六十二時至四時
電話：669-4406

註冊 明德託兒所
（特設託兒補助金）
可申請政府免費或津貼及接受本所補助，負責接送幼稚園兒童。
所址：715 Victoria Dr. Van.
報名電話：二五五・四二五一

Pharlap Financial Services Inc.
201-2245 WEST BROADWAY, VAN.B.C.V6K 2E4
JENNY HOANG 黃泽玉
商業及人壽保險・
傷殘及牙醫保健計劃・
互惠基金・
資業投資・
稅務及退稅計劃・
註冊退休儲蓄計劃及退休金計劃・
電話：737・0340

强華公司
KENWARD CO.
1685 E. 60TH. VAN. B.C.
V5P 2H5 TEL: 325-0909
修理各種電器，煤氣水喉，承接大小工程，服務妥當・
價格克己 保證滿意

華僑金行
WAH KIU
本行增設鐘錶部
●代理名廠鐘錶 ●精工修理
專●黃白金飾●鑽石玉器●紅藍寶石
營●結婚金牌●賀壽金座●專人主理
●名師設計●款式新穎●價錢特平
正價收買金銀首飾鑽石玉器
WAH KIU JEWELLERS LTD.
504 MAIN STREET 華埠VANCOUVER. 電話669—3247

新新 珠寶金行
溫哥華緬街 547 號
TEL:(604) 683-1920
SUN SUN JEWELLERY & ART CO.LTD.
547 MAIN STREET VANCOUVER B.C.
珠寶翠鑽 鑑定估價
千足黃金 純正白金
各國金幣 歡迎選購

何桐攝影院 HO TUNG STUDIO
19 E. Pender St., 中華文化中心對面
電話：(604)688-2933, 681-5848.
樓上影院，特設各類佈景拍攝結婚、家庭、學生、藝術人像貨辦、廣告等相・別俱風格，新款婚紗免費借用，專家化裝又平又靚・
三人以上 入籍相（黑白）4張7・20 護照相（彩色）4張8・80
護照快相，即影即有
（逢星期三休息）
主理人 何桐 英國皇家攝影學會會士 B.C.省國際沙龍評判員 曾榮獲B.C.省冠軍獎・

世運分銷公司
OLYMPIC DISTRIBUTORS
4091 McCONNELL CRT. BURNABY, B.C.
TEL: (604)420-8022
一律歡迎 零沽批發 快捷妥當 外埠訂購 時菜當 鼓油鮮菓 唐山雜貨 本號統辦
Kam Yen Jan
CHINESE SAUAGE
金然棧 腊味廠
美味特佳 加風行 風味特佳 肉質鮮美 皮衣薄脆 材料純正 不含味精 送禮名貴 自用實惠

司公食肉昌元
DOLLAR MEAT STORE LTD.
266 EAST PENDER STREET VANCOUVER B.C.
PHONE: 681-1052 七天營業
本埠各零售商同價發售 歡迎僑胞駕臨選購
特製風乾鴨 特瘦白油腸 肝腸 450g（大包裝）每包$3.70 375g（細包裝）每包$3.10
大特價酬賓
探親攜帶手信 送禮自奉佳品
承接金豬肉，臘鴨餅。
鮮明肉類 鮮蝦肉腸，臘梅干腸，油王臘鷄 美味桂花腸 爽嫩白切鷄 瘦白油腸，鮮鴨 脆皮大乳鴿 掛爐鴨 駝名琵琶鴨 本公司自置設備一流新工場

正大參茸藥行
YCY Prosperity Holdings Ltd.
548 Main St., Vancouver, B.C., V6A 2T9, Tel. 685-3778
藥材補品 成藥雜貨 健康食品多種
冬節及新年酬賓大減價
名中醫 王建英 楊毓智
免費爲僑胞解答中醫保健問題
提供按摩推拿指壓對肩臂痛、腰腿痛、頭痛、風濕痛、跌打傷痛、胃痛、難睡等之極有效保健辦法・
溫哥華華埠緬街五四八號（天仁茗茶隔鄰） 電話：（六〇四）六八五・三七七八 七天營業 上午九時至下午六時

司公限有隆華
WAH LOONG LTD.
1490 FRANCES STREET, VANCOUVER, B. C.
電話：255-6010, 255-6571, 255-6572
源源運到，大量供應
中國去頭有殼各西士白蝦，及去殼蝦肉
中國AAA牌去頭有殼養蝦，及去殼蝦肉
緬甸去頭有殼各西士白蝦，及去殼蝦肉
越產去頭有殼各西士白蝦及去殼蝦肉
香港澳門各西士白蝦肉，及10F蝦肉
中國各類有頭養蝦，青島大對蝦
大小西士龍蝦尾，大小西士扒蝦尾
急凍香港產鮮魷魚，去衣鮮魷筒
常備各種魚類
紅衫魚，紅鮋魚 黃花魚，白鱠魚 牙帶魚，生魚 獅子魚，墨魚 供應
香味實肉 三牙或咸魚
總經銷金冠牌
歡迎遠近採購 寄送貨快捷

大西方米廠
WESTERN RICE MILL LTD.
大西方米廠，同人恭祝各位聖誕及新年快樂
並多謝各界人士熱烈惠顧
AA牌米皇之誠意，現在繼續贈送：
每購2包50磅庄 AA牌米皇（奉送5公斤泰國金象牌香米皇一袋及良友牌咸酸菜4罐）
每購2包25磅庄 AA牌米皇（高級雅潔竹筷經已送完，現奉送美國五磅庄糯米一包）
多買多送，送完即止，購買從速，以免向隅・
各大代理商零售商和本廠均有同等優待
地址：1220 Glen Drive, Vancouver, B.C. V6A 3M9
電話：(604) 251-6341, 251-6342 FAX (604)251-7228